



CONDITIONS DE GARANTIE

Les appareils Electris sont garantis 2 ans, pièces et main d'œuvre contre tout vice ou défaut de fabrication. L'application des clauses de garantie ci-dessus exclue les avaries ou réclamations consécutives à une faute ou négligence de l'utilisateur, un transport effectué sans précaution, une utilisation de l'appareil qui ne correspondrait ni aux normes en vigueur, ni aux règles de l'art, une mauvaise installation électrique ou en surtension passagère, une modification ou transformation non agréée par nos services techniques, une incidence d'agents extérieurs (incendie, humidité, inondation, foudre, perturbations électriques diverses, etc.)

La garantie ne comprend pas le remplacement des consommables ayant une durée de vie limitée (piles, tubes, batteries...).

Merci de vous rapprocher du SAV du point de vente afin de faire valoir la garantie si nécessaire.



ELKC212ET - DESTRUCTEUR D'INSECTES 12W

230V ~ 50-60Hz

HOLDELEC

Avenue de la victoire
59117 WERVICQ-SUD (FRANCE)

SERIAL N° : DOS598



MADE IN CHINA



Données techniques sujettes à des modifications sans avis préalable. En vertu de la loi du 11 mars 1957, toute représentation ou reproduction intégrale ou partielle, faite sans le consentement de l'auteur ou de ses ayants droit ou ayant cause est illicite.

© Copyright 2023 ELECTRIS - HOLDELEC - Avenue de la victoire - 59117 WERVICQ-SUD (FRANCE)

imprimé en chine



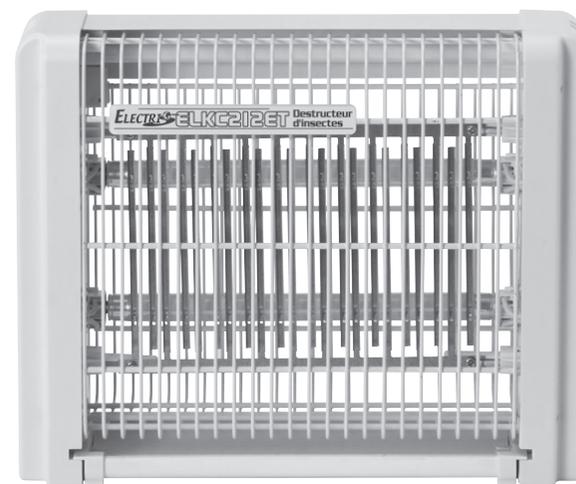
Ce symbole figurant sur le produit ou son emballage signifie que votre équipement électrique et électronique doit être mis au rebut séparément de vos déchets ménagers lorsqu'il a atteint la fin de sa durée de vie. Il existe des systèmes de collecte séparée pour le recyclage dans l'U.E. Pour plus d'informations, veuillez prendre contact avec les autorités locales ou le revendeur auquel vous avez acheté ce produit.

ELKC212ET

Destructeur d'insectes

Insect Destroyer

Insektenvernichter



Notice d'utilisation
pages 2-3

Operating instructions
pages 4-5

Bedienungsanleitung
Seiten 6-7

Nous vous remercions d'avoir acquis le DESTRUCTEUR D'INSECTES ELECTRIS.
Nous sommes certains que cet appareil vous procurera entière satisfaction.

Notice d'utilisation
A lire attentivement
avant utilisation



**HAUTE
TENSION**

**risque de
choc électrique**

Avertissement :

Classe de protection électrique : Class II
Degré de protection contre l'humidité : IPX0

Attention, pour éviter tout risque d'électrocution, déconnecter l'appareil du secteur avant toute intervention de maintenance

Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés d'au moins 8 ans et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou dénuées d'expérience ou de connaissance, s'ils (si elles) sont correctement surveillé(e)s ou si des instructions relatives à l'utilisation de l'appareil en toute sécurité leur ont été données et si les risques encourus ont été appréhendés. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance. Ne plonger jamais l'appareil dans l'eau.

Il est obligatoire de le laisser hors de portée des enfants en le fixant à une hauteur de 2 mètres minimum du sol au dessous de l'appareil.

Le stabiliser en hauteur par l'intermédiaire de la chaînette fournie. Tenir l'appareil, le cordon et la prise secteur toujours éloignés de l'humidité. Ne pas suspendre ou ne pas soulever l'appareil par le cordon secteur. Au moindre incident, débrancher votre appareil. **L'appareil ne peut être utilisé qu'à l'intérieur d'une habitation** : l'utilisation dans les granges, étables et locaux analogues n'est pas considérée comme une utilisation intérieure. Ne pas utiliser dans une salle de bain. Il ne doit pas être utilisé dans des emplacements où la présence de vapeurs inflammables ou de poussières explosives est probable. Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service Après-vente ou toute autre personne de qualification similaire afin **d'éviter tout risque d'électrocution**.

▲ RESPECTEZ LA HAUTEUR
▼ DE 2 METRES MINIMUM

Entretien :

Avant toute intervention, débrancher l'appareil et laisser refroidir environ 15 minutes.

Garder l'appareil dans un endroit sec, aéré, à l'abri de la poussière.

Nettoyer avec une petite brosse les insectes morts sur la grille métallique au moins une fois par semaine.

Dans la partie inférieure du destructeur, un réceptacle amovible permet de récolter les insectes. Ce réceptacle doit être vidé et nettoyé au moins une fois par semaine.



Wartung:

Trennen Sie das Gerät vor jedem Eingriff und lassen Sie es ca. 15 Minuten abkühlen.

Bewahren Sie das Gerät an einem trockenen, belüfteten und staubfreien Ort auf. Tote Insekten auf dem Metallgitter mit einer kleinen Bürste entfernen mindestens 1 mal pro Woche. Im unteren Teil des Schredders ermöglicht ein entfernbarer Behälter das Einsammeln der Insekten. Dieser Behälter muss mindesten einmal pro Woche geleert und gereinigt werden.



Austausch des Neons (der Röhre):

Überprüfen Sie, ob das Gerät abgeklemmt ist. Lösen Sie zuerst die linke Schraube und dann die rechte Schraube. Schalte Neonlichter frei und ersetze sie durch Neu. Schließen Sie das Gitter und schrauben Sie die Befestigungen wieder an.



ERSATZLAMPE
reference :
ELKC212ET-TU

Dimension :
Ø15mm, long. 210 mm
Puissance : 6 W
Culot : G5
Éclairage UV
Par 1 pièce

Inbetriebnahme:

Packen Sie das Produkt aus. Sobald der Insektenvernichter installiert ist, nach das auf befindliche Netzkabel an eine 230V-Steckdose an und drücken Sie den Ein-/Ausschalter (I/O). Im eingeschalteten Zustand geben die Röhren ein bläuliches Licht vom Typ ultraviolett ab. Fliegende Insekten werden von diesem Licht angezogen und berühren das Stromgitter. Der Kontakt des Insektes mit dem Gitter unterbricht es und kann manchmal Schwache Funken verursachen. In ähnlicher Weise besteht manchmal beim ersten Einschalten die Gefahr eines Lichtbogens an der Röhre, der sich danach nicht mehr reproduziert.



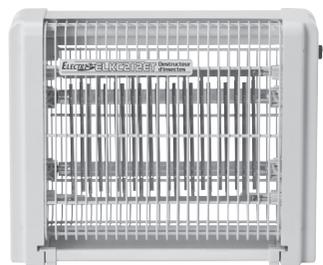
Stromschlaggefahr

Merkmale:

Netzkabel: 1 m
Befestigungskette
2 x 6 Watt Leuchtstoffröhren
1 Elektronisches Vorschaltgerät für Leuchtstoffröhren
1 Elektronische Hochspannungsschaltung

Abdeckungsbereich: 20 m²
Direkte Stromversorgung 230 Volt ~ 50-60 Hz
Verbrauch: 12 Watt
Gewicht: 1345 g
Abmessungen: 30,5 x 8 x 25 cm

Insektenvernichter



Bedienungsanleitung Vor Gebrauch sorgfältig lesen

Vielen Dank, dass Sie sich für den INSEKTENVERNICHTER ELECTRIS entschieden haben.

Wir sind zuversichtlich, dass dieses Gerät Sie rundum zufrieden stellen wird.

Warnung:

Elektrische Schutzklasse: Klasse II
Schutzgrad gegen Feuchtigkeit: IPX0

Achtung, um das Risiko eines Stromschlags zu vermeiden, trennen Sie das Gerät vor Wartungsarbeiten vom Stromnetz.

Diese Ausrüstung darf von Kindern ab 8 Jahren und von Personen mit eingeschränkter körperlicher, sensorischer oder geistiger Fähigkeiten oder ohne Erfahrung oder Wissen verwendet werden, wenn sie ordnungsgemäß beaufsichtigt werden oder wenn ihnen Anweisungen zum sicheren Gebrauch der Ausrüstung gegeben und die damit verbundenen Risiken erkannt wurden. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Die Reinigung und Wartung durch den Benutzer darf nicht von unbeaufsichtigten Kindern durchgeführt werden. Tauchen Sie das Gerät niemals in Wasser. **Es muss außerhalb der**

Reichweite von Kindern gehalten werden, indem es in einer Höhe von mindestens 2 Metern befestigt wird über dem Boden unter dem Gerät.

Stabilisieren Sie es in der Höhe mithilfe der mitgelieferten Kette. Schützen Sie das Gerät, das Kabel und den Stecker von Feuchtigkeit fern. Das Gerät nicht am Netzkabel aufhängen oder anheben. Ziehen Sie auch beim kleinsten Vorfall den Stecker Ihres Geräts heraus. **Das Gerät kann nur in Innenräumen verwendet werden:** Die Verwendung in Scheunen, Ställen und ähnlichen Räumlichkeiten gilt nicht als Indoor-Nutzung. Nicht im Badezimmer verwenden. Es darf nicht in Bereichen eingesetzt werden, in denen brennbare Dämpfe oder explosiver Staub vorhanden sein können. Bei Beschädigung des Netzkabels ist dieses durch den Hersteller, seine Serviceabteilung oder eine andere Person mit ähnlicher Qualifikation zu ersetzen, um **die Gefahr eines elektrischen Schlags zu verhindern.**

Mit diesem effizienten Insektenvernichter werden Sie OHNE CHEMIKALIEN fliegende Insekten los. Das den beiden ultravioletten Röhren emittierte Licht lockt Insekten in das interne Hochspannungsgitter (1000 V bei einigen Milliampere), wo sie einen tödlichen Stromschlag erhalten.

↑ DIE HÖHE VON MINDESTENS
↓ 2 METERN EINHALTEN

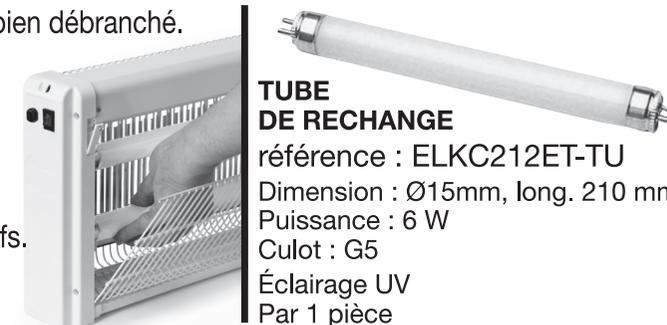
■ Changement des néons (tubes) :

Vérifier que l'appareil est bien débranché.

Dévisser en premier lieu la vis côté gauche puis la vis côté droit pour ouvrir la grille

Déverrouiller les néons et les remplacer par des neufs.

Bien refermer la grille et revisser les fixations.



TUBE DE RECHANGE

référence : ELKC212ET-TU
Dimension : Ø15mm, long. 210 mm
Puissance : 6 W
Culot : G5
Éclairage UV
Par 1 pièce

■ Mise en route :

Déballer le produit. Une fois le destructeur d'insectes installé, connecter le cordon secteur dans une prise de courant 230V et appuyer sur l'interrupteur marche / arrêt (I/O).

Lors de l'allumage, les tubes émettent une lumière bleutée ultra-violette.

Les insectes volants sont attirés par cette lumière et viennent toucher la grille électrique. Le contact de l'insecte avec la grille l'électrocute et peut parfois provoquer de faibles étincelles.

De même, parfois à la 1ère mise sous tension, il est possible d'un risque d'arc électrique au niveau des tubes qui ne doit plus se reproduire par la suite.

Lors de la première mise sous tension et après chaque remplacement des tubes, si les tubes ne s'allument pas, vérifier que la grille appuie suffisamment sur l'interrupteur de sécurité en appuyant sur les loquets de verrouillage de la grille



risque d'électrocution

Ce destructeur d'insectes vous débarrasse efficacement et SANS PRODUIT CHIMIQUE des insectes volants. Les lumières émises par les deux tubes ultra-violetts attirent les insectes vers la grille à haute tension interne (1000 V sous quelques milli Ampères) pour les électrocuter.

■ Caractéristiques :

Cordon secteur : 1 m

Chaînette de fixation

2 Tubes fluorescents de 6 Watts

1 Ballast électronique pour tubes fluo

1 Circuit électronique haute tension

Zone de couverture : 20 m2

Alimentation directe

230 Volts ~ 50-60 Hz

Consommation : 12 Watts

Poids : 1345 g

Dimensions : 30,5 x 8 x 25 cm

ELKC212ET

Insect Destroyer

Operating instructions
Read carefully before use

Thank you for purchasing the ELECTRIS INSECT DESTROYER.
We are confident that this device will give complete satisfaction.

Warning:

Electric protection class: Class II
Degree of protection against humidity: IPX0

Caution, to avoid any risk of electrocution, disconnect the appliance from the mains before any maintenance operation.

This equipment can be used by children aged 8 years and over and by persons with reduced physical, sensory or mental abilities or without experience or knowledge, if they are properly supervised or if instructions on the safe use of the equipment have been given to them and the risks involved have been understood. Children should not play with the device.

Cleaning and maintenance by the user must not be carried out by unattended children. Never immerse the device in water.

It must be kept out of the reach of children by fixing it at a height of at least 2 meters from the ground below the device.

Stabilise it at a height using the chain provided.

Always keep the device, cord and plug away from moisture.

Do not hang or lift the device by the power cord.

At the slightest incident, unplug your device.

The device can only be used indoors: use in barns, stables and similar premises is not considered as indoor use. Do not use in a bathroom.

It must not be used in areas where flammable vapours or explosive dust are likely to be present. If the power cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its After-sales department or any other similarly qualified person in order **to reduce the risk of electric shock.**

This insect destroyer effectively eliminates flying insects WITHOUT CHEMICALS. The light emitted by the two ultraviolet tubes attracts insects to the internal high voltage mesh (1000 V at a few milli-Amperes) to electrocute them.

↑ RESPECT THE HEIGHT OF
↓ AT LEAST 2 METRES

■ Maintenance:

Before any intervention, disconnect the device and leave it to cool for about 15 minutes.

Keep the device in a dry, ventilated, dust-free place. Clean the dead insects off the wire mesh using a small brush at least once a week.

In the lower part of the insect destroyer, a removable container collects the insects.

This container must be emptied and cleaned at least once a week.



■ Changing the neon (tube):

Check that the device is disconnected.

First unscrew the left side screw and then the right screw to open.

Unlock the neons and replace them with new ones.

Close the mesh properly and screw the fasteners back on.



SPARE LAMP
reference : ELKC212ET-TU

Dimension :
Ø15mm, long. 210 mm
Puissance : 6 W
Culot : G5
Éclairage UV
Par 1 pièce

■ Getting started:

Unpack the product. Once the insect destroyer is installed, connect the power cord to a 230V power outlet and press the on/off switch (I/O). When switched on, the tubes emit a bluish ultraviolet light. Flying insects are attracted to this light and touch the electric mesh. The contact of the insect with the grid electrocutes it and can sometimes cause small sparks. Similarly, sometimes, at the first power up, it is possible there is a risk of electric arc at the tubes which will not reproduce there after.



Risk of electrical shock

■ Specifications:

Power cord: 1 m

Fastening chain

2 x 6 Watt fluorescent tubes

1 Electronic ballast for fluorescent tubes

1 High voltage electronic circuit

Coverage area: 20 m²

Direct power supply 230 Volts ~ 50-60 Hz

Consumption: 12 Watts

Weight: 1345 g

Dimensions: 30,5 x 8 x 25 cm